

Gheorghe Stanomir

Scrisoare deschisă *Braşovului Literar*

Filologia este de când lumea, dar mai ales acum, odată cu invazia electronică, o ştiinţă a exactităţii. Colegul şi prietenul Mircea Brenciu mi-a adus o fotocopie din „*Dicţionarul scriitorilor Braşoveni şi a veleitarilor*“ de Vasile Şelaru, Braşov - Editura Şelaru 2008, care abundă, în ceea ce mă priveşte, de greşeli.

1. M-am născut în vara anul 1949, şi nu în 1948.

2. M-am născut la Braşov, şi nu la Poiana Mărului. Adevărat e, că dintotdeauna şi pînă prin 1967/1968, când am terminat liceul, noi copiii ne petreceam întreaga vară, apoi cam toată vacanţa, la Poiană, la bunica.

3. Studiile de germanistică şi filosofie nu le-am terminat la München (Bavaria), ci la Münster (Westfalia), avîndu-i ca profesori pe Herbert Kraft, Willi Oelmüller şi Hans Blumenberg.

4. Citez, Şelaru, pag. 321: *A lucrat câţiva la o teză de reabilitare universitară privind exilul lui I.L. Caragiale. În Germania, pentru a face carieră universitară, e nevoie de un examen de stat sau de magistru, după aceea de-un doctorat şi-n fine de așa-zisa Habilitationsschrift, de verificat în orice dicţionar ca lucrare de docenţă. Deci, Habilitation se traduce în româneşte abilitare de docent, examen de docenţă. Citez acum din DEX, ed. 1975, pag. 782: Reabilitare...Acţiunea de a (se) reabilita şi rezultatul ei; Jur: Act juridic prin care cineva este repus în drepturile personale pierdute (în urma unei condamnări sau a unei bănuieli false). Materialul inedit adunat ani de zile intenţionez să-l public cândva în formă eseistică. Oricum, Conu Iancu ar mai fi murit încă odată, de răs, nu alta, de așa reabilitare braşovenească!*

În filosofia culturii şi-n filologie, omisiunile spun cam totul despre calitatea unei cărţi.

Nimic despre faptul ca am fost la grădiniţa de pe Strada Lungă, apoi la secţia germană a Şcolii Nr. 12 de pe Strada de Mijloc şi după aceea a Liceului „Andrei Şaguna“. Nimic despre rolul de dascăl al lui Ion Popescu-Topolog sau al domnilor profesori Cuza şi Bielz. Mai grav: Nimic despre faptul că în „Karpatenrundschau“ mi-au apărut în presa braşoveană de după 1990 texte de critică literară sau de poezie în limba germană.

Omisă este deasemenea activitatea mea de lector universitar pentru literatura şi limba română la Universitatea din Mannheim între 1981 şi 1987.(Vezi Anexa)

Cine publică fraze de genul „După anul 1972 a rămas, după o bursă, în RFG. Datorită cunoscuţilor din România este suspectat că ar fi colaborat cu Securitatea“

reduce la zero valoarea informației ca atare. Așa ceva trebuie citit de două ori! Nu mă minunez, când mai eram student în România Ceaușistă, numeam tipul acesta de a jongla cu zvonuri „șopîrlă“. Poliția redegistă STASI folosea aceeași metodă pentru discreditarea disidenței culturale & literare. Îi rog deci pe *Brașovenii Literari* interesați, să-mi consulte ca alternativă textele de istorie sau critică literară & poezie, pe care le-am publicat pe pagina mea de internet „www.stanomir.de“. Acolo găsiți și o bibliografie actualizată, natural incompletă.

Am lucrat toată viața ca asistent și lector universitar, ca bibliotecar sau prin diferite arhive, pentru a ajunge în pragul deceniului șase să-mi asigur existența, de bine și de rău, din ajutorul de șomaj și-un mic câștig ca arhivar bisericesc, cum s-a întâmplat, vezi Doamne, cu toți exilații politici de la începutul anilor șaptezeci, pentru care se poate aplica citatul colosal de mai sus.

Așa a fost să fie, milionarii și sârmanii cleptocrați de după 1990 au apărut și s-au înmulțit, de azi pe mâine, printr-o eternă și fascinantă simbioză a nepoților lui Dinu Păturică cu revoluționarii democrației originale, iaca și-o filologie unică în lume!

Heidelberg-Peterhof, 31 iulie 2008

Anexă – Dr. phil. Gheorghe Stanomir

Rumänischunterricht an der Universität Mannheim

WS 1981/1982	<i>Rumänisch I – Anfänger</i>	2 Std.	Do 16-17.30	B2,4
	<i>Rumänisch II</i>	2 Std.	Fr 9-10.30	B2,4
SS 1982	<i>Rumänisch I – Anfänger</i>	2 Std.	Do 16-17.30	B2,4
	<i>Rumänisch II</i>	2 Std.	Fr 9-10.30	B2,4
WS 1982/1983	<i>Rumänisch I – Anfänger</i>	2 Std.	Do 16-17.30	B2,4
	<i>Rumänisch II</i>	2 Std.	Fr 9-10.30	B2,4
SS 1983	<i>Rumänisch I – Anfänger</i>	2 Std.	Do 16-17.30	B2,4
	<i>Rumänisch II</i>	2 Std.	Fr 9-10.30	B2,4
SS 1985	<i>Die Entwicklung der rumänischen Literatursprache</i>	2 Std.	Mo 16-17.30	EW 145
WS 1985/1986	<i>Die Entwicklung der rumänischen Literatursprache II</i>	2 Std.	Mo 16-17.30	EW 165
SS 1986	<i>Deutsch-rumänische literarische Kontakte nach der Jahrhundertwende</i>	2 Std.	Mo 16-17.30	EW 223
WS 1986/1987	<i>Deutsch-rumänische literarische Kontakte nach der Jahrhundertwende II</i>	2 Std.	Mo 16-17.30	EW 223
SS 1987	<i>Panait Istrati in der rumänischen und französischen Literatur</i>	2 Std.	Mo 16-17.30	EW 223
WS 1986/1987	<i>Eugène Ionesco in Rumänien</i>	2 Std.	Mo 16-17.30	EW 223

(WS = semestrul de iarnă; SS = semestru de vară; Anfänger = începători, orar și sălile de curs)